

DÉCLINATION

(export du DFSM au 14/02/2026 à 01:54)

var DECLINACION

[1] DÉCLINATION Astronomie - Astronomie

nom fém.

Etymologie FEW III, 26a declinare

Définition

Coordonnée équatoriale, indiquant la distance angulaire d'un astre ou d'un point quelconque du ciel à l'équateur céleste.

Notes

- Glose

Trad. du lat. *declinatio*.

Citations

- Li declinacions du Soleil est li departement du Soleil du cierge equateur, le quele, quant elle est li departement dou Soleil est tres grande, contient 23 degrés 33 menus et 30 secondes.
Anon. [Léopold d'Autriche], *Compilation de le science des estoilles*, ca 1300, 75.
- Le declinacion des planettes est distance de cescun degré de l'épicile de le linge superficie du zodiac quant li centres de l'épicile est en le plus grant declinacion .
Anon. [Léopold d'Autriche], *Compilation de le science des estoilles*, ca 1300, 85.
- Lequel cercle [l'écliptique] decline de l'équinoctial devers septentrion d'une part et devers midy de l'autre, et est la declinacion plus grande de .XXIIIJ. degrez ou environ selon Ptholomee.
Evrart de Conty, *Eschez moralisés*, ca 1400, fol. 19v., p. 47.
- Le 17e chappitre pour savoir la declinacion d'ung chacun degré ou zodiaque et aussi des estoilles.
Jean Fusoris, *Traité des usages de l'astrolabe*, ca 1410, p. 119

[2] DÉCLINATION Médecine - Médecine

nom fém.

Etymologie FEW III, 26a declinare

Définition

Phase de déclin d'une maladie aiguë.

Citations

- ...et ne faire mie ceu fuer que a la **declination** d'aposteme chaut.
Anon. [Albucasis], *Cyrurgie*, ca 1250, 29rb.
- Item en cause froide, en augmentacion et en estat et en **declinacion**, faites ces mesmes remedes fort tant que muerés les proporcions.
Anon. [Bernard de Gordon], *Pratique Fleur de lys*, ca 1470, III, 2.
- ...les diuretiques competent en **declinacion** avec attemprance.
Anon. [Bernard de Gordon], *Pratique Fleur de lys*, ca 1470, VI, 9.
- ...et la fievre le preigne en nulle guise on ne lui doit faire tenir diette ou jeune de troys jours, ains tantost on luy doit bailler viande ou il cherroit en ethique ou il mourroit et s'il est de forte vertu on ne le doit repaistre devant en **declination**.
Anon. [Bernard de Gordon], *Pratique Fleur de lys*, ca 1470, I, 1.

[3] DÉCLINATION Médecine - Médecine

nom fém.

Etymologie FEW III, 26a declinare

Définition

Foulure d'un membre* du corps.

Notes

- syn CONTORCION

Citations

- Des dislocations, aucune est parfaite et complete en la quelle l'os est yssu du tout, laquelle est apelée vraie dislocation ; l'autre est incomplete et non parfaite, en laquelle l'os n'est pas yssu du tout et est appellee de Avicenne **declination** ou contorcion et aucune est en laquelle l'os n'est point yssu de la jointure mais le lien est eslongé.

Anon. [Guy de Chauliac], *Chirurgie, ca 1450, 191va*.

- Dislocacion, l'une est complete, en laquelle l'os yst du tout de sa joincture, laquelle est dicte vraye dislocacion ; l'autre est incomplete, en laquelle ne yst pas du tout et est dicte de Avicene deplinacion [l. **declinacion**] ou contorcion.

Nicolas Panis [Guy de Chauliac], *Chirurgie, ca 1450, tr. V, doct. 2, chap. 1.*